

Medius currens IV

«Kierunki i problemy badań przekładowczych w Polsce i na świecie»

Toruń, 15-16 listopada 2013 r.

Szanowni Państwo,

Mamy zaszczyt zaprosić Państwa do wzięcia udziału w Ogólnopolskiej konferencji naukowej organizowanej przez Katedrę Filologii Germańskiej, Katedrę Filologii Angielskiej i Katedrę Filologii Romańskiej oraz Instytut Filologii Słowiańskiej UMK w dniach 15-16.11.2013 roku.

Celem konferencji jest dialog, prowadzony ponad podziałkami na poszczególne (neo)filologie oraz wymiana doświadczeń między specjalistami zajmującymi się szeroko pojętą problematyką przekładu zarówno od strony teoretycznej, jak i praktycznej. Wykazy głębokie przekonanie, że zamierzona synteza nauki i praktyki będzie korzystna dla wszystkich uczestników, a konferencja zakończy się podobnym sukcesem, jak jej poprzednie edycje.

Główne zagadnienia konferencji:

- Miejsce przekładowstwa w Polsce i na świecie
- Kulturotwórcza rola tłumacza w zglobalizowanym świecie
- Nowoczesne narzędzia w pracy tłumacza i ich ocena
- Teksty dawne jako przedmiot badań przekładowczych
- Kompetencje tłumacza a dydaktyka przekładu w środowisku akademickim.

Obrady prowadzone będą w języku polskim. Przedstawione artykuły po uzyskaniu pozytywnej recenzji zostaną opublikowane w *Roczniku Przekładowczym* będącym specjalnie przygotowaną monografią.

Opłata konferencyjna wynosi 250 PLN. Cena obejmuje: wydanie tomu *Rocznika Przekładowczego* będącej monografią (dla autorów artykułów), udział w bankiecie w dniu 15.11.2013, obiady oraz śniadania i napoje w czasie konferencji. Opłata konferencyjna dla uczestników bez referatu wynosi 100 PLN.

W przypadku przekroczenia przewidzianej liczby uczestników o zakwalifikowaniu do udziału w konferencji decydują kolejno zgłoszenia oraz zwięzłość treści referatu z zaproponowaną problematyką.

Termin zgłoszenia: **31.07.2013.**

Termin dokonania opłaty konferencyjnej (po otrzymaniu potwierdzenia zakwalifikowania zgłoszonego tematu): **15.10.2013.**

Formularz zgłoszeniowy można pobrać ze strony www.rp.umk.pl. Serdecznie zapraszamy!

dr hab. Arleta Szulc (slawistyka)
dr hab. Lech Zieliński (germanistyka)
dr Ewa Kocińska-Okońska (anglistyka)
dr Monika Krajewska (slawistyka) ó sekretarz
dr Maciej Pęski (germanistyka)
dr Iga Wygnańska (romanistyka)